

NARODOWY INSTYTUT ZDROWIA PUBLICZNEGO  
- Państwowy Zakład Higieny

Zakład Bezpieczeństwa Zdrowotnego Środowiska

**ATEST HIGIENICZNY**  
HYGIENIC CERTIFICATE

**BK/K/0472/01/2018**

ORYGINAL

NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH – NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE

Wyrób / product: Klimatyzatory Rotenso: M35Wi, V26Vi, V35Vi, V50Vi, I26Wi, I35Wi, I50Wi, I70Wi, U26Wi, U35Wi, U50Wi, U70Wi, Z26W, Z35W, T70Wi, T100Wi, T140Wi, T160Wi, J50Wi, J70Wi, J100Wi, J140Wi, J160Wi, N50Wi, N70Wi, N100Wi, N140Wi, N160Wi, V26Vm, V35Vm, I(26/35/50/170)Wm

Zawierający / containing: PC, ABS, miedź, stal i inne składniki wg dokumentacji producenta

Przeznaczony do / destined: montażu w budynkach mieszkalnych i użyteczności publicznej (w tym w zakładach opieki zdrowotnej), obiektach produkcyjnych (w tym produkcji i przechowywania żywności)

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków / the above-named product is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:  
Atestowane klimatyzatory muszą być zgodne z przepisami dotyczącymi pomieszczeń i obiektów, w których są montowane.

Atest higieniczny nie dot. parametrów technicznych, walorów użytkowych i oceny właściwości alergizujących wyrobu / Hygienic certificate does not apply to technical parameters, utility value and allergenic properties of the product

Wytwórca / producer:

Thermosilesia Sp. z o.o. Sp. k.  
40-203 Katowice  
al. Roździeńskiego 188B

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

Thermosilesia Sp. z o.o. Sp. k.  
40-203 Katowice  
al. Roździeńskiego 188B

Atest może być zmieniony lub unieważniony po przedstawieniu stosownych dowodów przez którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność po 2023-06-11 lub w przypadku zmian w recepturze albo w technologii wytwarzania wyrobu.

The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation. The certificate loses its validity after 2023-06-11 or in the case of changes in composition or in technology of production.

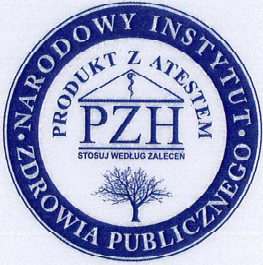
Data wydania atestu higienicznego: 11 czerwca 2018

The date of issue of the certificate: 11th June 2018

Kierownik  
Zakładu Bezpieczeństwa Zdrowotnego  
Środowiska

z up. Gawbor S.  
dr Bożena Krogulska





NARODOWY INSTYTUT ZDROWIA PUBLICZNEGO  
- Państwowy Zakład Higieny

Zakład Bezpieczeństwa Zdrowotnego Środowiska

**ATEST HIGIENICZNY**  
HYGIENIC CERTIFICATE

**BK/K/0472/01/2018**

ORYGINAŁ

NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH – NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE

Wyrób / product: Klimatyzatory Rotenso: M35Wi, V26Vi, V35Vi, V50Vi, I26Wi, I35Wi, I50Wi, I70Wi, U26Wi, U35Wi, U50Wi, U70Wi, Z26W, Z35W, T70Wi, T100Wi, T140Wi, T160Wi, J50Wi, J70Wi, J100Wi, J140Wi, J160Wi, N50Wi, N70Wi, N100Wi, N140Wi, N160Wi, V26Vm, V35Vm, I(26/35/50/170)Wm

Zawierający / containing: PC, ABS, miedź, stal i inne składniki wg dokumentacji producenta

Przeznaczony do / destined: montażu w budynkach mieszkalnych i użyteczności publicznej (w tym w zakładach opieki zdrowotnej), obiektach produkcyjnych (w tym produkcji i przechowywania żywności)

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków / the above-named product is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:  
Atestowane klimatyzatory muszą być zgodne z przepisami dotyczącymi pomieszczeń i obiektów, w których są montowane.

Atest higieniczny nie dot. parametrów technicznych, walorów użytkowych i oceny właściwości alergizujących wyrobu / Hygienic certificate does not apply to technical parameters, utility value and allergenic properties of the product

Wytwórca / producer:

Thermosilesia Sp. z o.o. Sp. k.  
40-203 Katowice  
al. Roździeńskiego 188B

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

Thermosilesia Sp. z o.o. Sp. k.  
40-203 Katowice  
al. Roździeńskiego 188B

Atest może być zmieniony lub unieważniony po przedstawieniu stosownych dowodów przez którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność po 2023-06-11 lub w przypadku zmian w recepturze albo w technologii wytwarzania wyrobu.

The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation. The certificate loses its validity after 2023-06-11 or in the case of changes in composition or in technology of production.

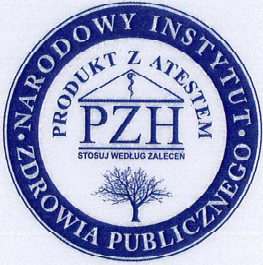
Data wydania atestu higienicznego: 11 czerwca 2018

The date of issue of the certificate: 11th June 2018

Kierownik  
Zakładu Bezpieczeństwa Zdrowotnego  
Środowiska

z up. Gawbor S.  
dr Bożena Krogulska





NARODOWY INSTYTUT ZDROWIA PUBLICZNEGO  
- Państwowy Zakład Higieny

Zakład Bezpieczeństwa Zdrowotnego Środowiska

**ATEST HIGIENICZNY**  
HYGIENIC CERTIFICATE

**BK/K/0472/01/2018**

ORYGINAŁ

NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH – NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE

Wyrób / product: Klimatyzatory Rotenso: M35Wi, V26Vi, V35Vi, V50Vi, I26Wi, I35Wi, I50Wi, I70Wi, U26Wi, U35Wi, U50Wi, U70Wi, Z26W, Z35W, T70Wi, T100Wi, T140Wi, T160Wi, J50Wi, J70Wi, J100Wi, J140Wi, J160Wi, N50Wi, N70Wi, N100Wi, N140Wi, N160Wi, V26Vm, V35Vm, I(26/35/50/170)Wm

Zawierający / containing: PC, ABS, miedź, stal i inne składniki wg dokumentacji producenta

Przeznaczony do / destined: montażu w budynkach mieszkalnych i użyteczności publicznej (w tym w zakładach opieki zdrowotnej), obiektach produkcyjnych (w tym produkcji i przechowywania żywności)

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków / the above-named product is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:  
Atestowane klimatyzatory muszą być zgodne z przepisami dotyczącymi pomieszczeń i obiektów, w których są montowane.

Atest higieniczny nie dot. parametrów technicznych, walorów użytkowych i oceny właściwości alergizujących wyrobu / Hygienic certificate does not apply to technical parameters, utility value and allergenic properties of the product

Wytwórca / producer:

Thermosilesia Sp. z o.o. Sp. k.  
40-203 Katowice  
al. Roździeńskiego 188B

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

Thermosilesia Sp. z o.o. Sp. k.  
40-203 Katowice  
al. Roździeńskiego 188B

Atest może być zmieniony lub unieważniony po przedstawieniu stosownych dowodów przez którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność po 2023-06-11 lub w przypadku zmian w recepturze albo w technologii wytwarzania wyrobu.

The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation. The certificate loses its validity after 2023-06-11 or in the case of changes in composition or in technology of production.

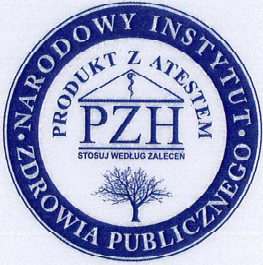
Data wydania atestu higienicznego: 11 czerwca 2018

The date of issue of the certificate: 11th June 2018

Kierownik  
Zakładu Bezpieczeństwa Zdrowotnego  
Środowiska

z up. Gawbor S.  
dr Bożena Krogulska





NARODOWY INSTYTUT ZDROWIA PUBLICZNEGO  
- Państwowy Zakład Higieny

Zakład Bezpieczeństwa Zdrowotnego Środowiska

**ATEST HIGIENICZNY**  
HYGIENIC CERTIFICATE

**BK/K/0472/01/2018**

ORYGINAL

NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH – NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE

Wyrób / product: Klimatyzatory Rotenso: M35Wi, V26Vi, V35Vi, V50Vi, I26Wi, I35Wi, I50Wi, I70Wi, U26Wi, U35Wi, U50Wi, U70Wi, Z26W, Z35W, T70Wi, T100Wi, T140Wi, T160Wi, J50Wi, J70Wi, J100Wi, J140Wi, J160Wi, N50Wi, N70Wi, N100Wi, N140Wi, N160Wi, V26Vm, V35Vm, I(26/35/50/170)Wm

Zawierający / containing: PC, ABS, miedź, stal i inne składniki wg dokumentacji producenta

Przeznaczony do / destined: montażu w budynkach mieszkalnych i użyteczności publicznej (w tym w zakładach opieki zdrowotnej), obiektach produkcyjnych (w tym produkcji i przechowywania żywności)

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków / the above-named product is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:  
Atestowane klimatyzatory muszą być zgodne z przepisami dotyczącymi pomieszczeń i obiektów, w których są montowane.

Atest higieniczny nie dot. parametrów technicznych, walorów użytkowych i oceny właściwości alergizujących wyrobu / Hygienic certificate does not apply to technical parameters, utility value and allergenic properties of the product

Wytwórca / producer:

Thermosilesia Sp. z o.o. Sp. k.  
40-203 Katowice  
al. Roździeńskiego 188B

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

Thermosilesia Sp. z o.o. Sp. k.  
40-203 Katowice  
al. Roździeńskiego 188B

Atest może być zmieniony lub unieważniony po przedstawieniu stosownych dowodów przez którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność po 2023-06-11 lub w przypadku zmian w recepturze albo w technologii wytwarzania wyrobu.

The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation. The certificate loses its validity after 2023-06-11 or in the case of changes in composition or in technology of production.

Data wydania atestu higienicznego: 11 czerwca 2018

The date of issue of the certificate: 11th June 2018

Kierownik  
Zakładu Bezpieczeństwa Zdrowotnego  
Środowiska

z up. Gawbor S.  
dr Bożena Krogulska